

Księga Jeremiasza

Rozdział 7

7:1	7:2	G191 V-AAD-2P Ακούσατε Akuse	G3056 N-ASM λόγον logon	N-GSM τὸν, τονί, ton, toni,	G3956 A-NSF πᾶσα pasa	G3588 T-NSF ή he	G2449 N-NSF Ιουδαία· Iudaia;	7:3	G3592 D-APN τάδε tade	G3004 V-PAI-3S λέγει legei
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
— N-NSM τὸν JWHW	G3588 T-NSM ό ho	G2316 N-NSM θεὸς theos	G2474 N-PRI Ισραὴλ Israel	— V-AAD-2P Διορθώσατε Diorthosate	G3588 T-APF τὰς tas	G3598 N-APF όδοὺς hodus	G4771 P-GP ὑμῶν hymon	G2532 CONJ καὶ kai	G3588 T-APN τὰ ta	G3588 T-APN τὰ ta
— N-APN ἐπιτηδεύματα epitedeumata	— G4771 P-GP ὑμῶν, hymon,	— G2532 CONJ καὶ kai	— G2730 V-FAI-1S κατοικιῶ katoikio	— G4771 P-AP ὑμᾶς hymas	— G1722 PREP ἐν en	— G3588 T-DSM τῷ to	— G5117 N-DSM τόπῳ topo	— G3778 D-DSM τούτῳ. tuto.	7:4	—
G3165 ADV μή me	G3982 V-RAD-2P πεποιθατε pepoithate	G1909 PREP ἐφ' ef'	G1438 D-DPM έαυτοῖς heautois	G1909 PREP ἐπὶ epi	G3056 N-DPM λόγοις logois	G5571 A-DPM ψευδέσιν, pseudesin,	G3754 CONJ ὅτι hoti	G3588 T-ASN τὸ to	— ADV παράπαν parapan	—
G3364 ADV οὐκ uk	G5623 V-FAI-3P ώφελήσουσιν ofelesusin	G4771 P-AP ύμᾶς hymas	G4771 P-APPNP λέγοντες legontes	G3004 V-PAPNP έαυτοῖς heautois	G3485 N-NSM Ναὸς Naos	— N-GSM τὸν JWHW	G3485 N-NSM ναὸς naos	— N-GSM τὸν JWHW	G1510 V-PAI-3S ἔστιν. estin.	7:5
G3754 CONJ ὅτι hoti	G1437 CONJ ἐὰν ean	— V-PAPNP διορθοῦντες diorthuntes	— V-AAS-2P διορθώσητε diorthosete	G3588 T-APF τὰς tas	G3598 N-APF όδοὺς hodus	G4771 P-GP ὑμῶν hymon	G2532 CONJ καὶ kai	G3588 T-APN τὰ ta	— N-APN ἐπιτηδεύματα epitedeumata	—
G4771 P-GP ὑμῶν hymon	G2532 CONJ καὶ kai	G4160 V-PAPNP ποιοῦντες poioutes	G4160 V-AAS-2P ποιήσητε poiesete	G2920 N-ASF κρίσιν krisin	G303 PREP ἀνὰ ana	G3319 A-ASN μέσον meson	G435 N-GSM ἀνδρὸς andros	G2532 CONJ καὶ kai	G303 PREP ἀνὰ ana	G3319 A-ASN μέσον meson
G3588 T-GSM τοῦ tu	G4139 ADV πλησίον plesion	G846 D-GSM αὐτοῦ autu	7:6	G2532 CONJ καὶ kai	G4339 N-ASM προσήλυτον proselyton	G2532 CONJ καὶ kai	G3737 A-ASM όρφανὸν orfanon	G2532 CONJ καὶ kai	G5503 N-ASF χήραν cheran	G3165 ADV μή me
G2616 V-AAS-2P καταδυναστεύσητε katadynasteusete	— G2532 CONJ καὶ kai	— G129 N-ASN αἷμα haima	— G121 A-ASM ἀθῷον athoon	— G3165 ADV μή me	— G1632 V-PAS-2P ἐκχέητε ekcheete	— G1722 PREP ἐν en	— G3588 T-DSM τῷ to	— G5117 N-DSM τόπῳ topo	—	—
G3778 D-DSM τούτῳ tuto	G2532 CONJ καὶ kai	G3694 PREP ὁπίσω opiso	G2316 N-GPM θεῶν theon	G245 A-GPM ἀλλοτρίων allotriion	G3165 ADV μή me	G4198 V-PMS-2P πορεύησθε poreuesthe	G1519 PREP εἰς eis	G2556 A-ASM κακὸν kakon	G4771 P-DP ὑμῖν, hymin,	7:7
G2532 ADV καὶ kai	G2730 V-FAI-1S κατοικιῶ katoikio	G4771 P-AP ύμᾶς hymas	G1722 PREP ἐν en	G3588 T-DSM τῷ to	G5117 N-DSM τόπῳ topo	G3778 D-DSM τούτῳ tuto	G1722 PREP ἐν en	G1065 N-DSF γῆ, ge,	G3739 R-DSF ἥ he	—

G1325 V-AAI-1S ἐδωκα edoka	G3588 T-DPM τοῖς tois	G3962 N-DPM πατράσιν patrasin	G4771 P-GP ύμῶν hymon	G1537 PREP έξ eks	G165 N-GSM αἰῶνος aionos	G2532 CONJ καὶ kai	G2193 PREP ἔως heos	G165 N-GSM αἰῶνος. aionos.	G1487 CONJ εἰ ei	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
G1161 PRT δὲ de	G4771 P-NP ὑμεῖς hymeis	G3982 V-RAI-2P πεποίθατε pepoithate	G1909 PREP ἐπὶ epi	G3056 N-DPM λόγοις logois	G5571 A-DPM ψευδέσιν, pseudesin,	G3606 ADV ὅθεν hothern	G3364 ADV οὐκ uk	G5623 V-FPI-2P ώφεληθήσεσθε, ofeletethesesthe,	7:8	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	7:9	
G2532 CONJ καὶ kai	G5407 V-PAI-2P φονεύετε foneuete	G2532 CONJ καὶ kai	G3429 V-PMI-2P μοιχᾶσθε moichasthe	G2532 CONJ καὶ kai	G2813 V-PAI-2P κλέπτετε kleptete	G2532 CONJ καὶ kai	G3660 V-PAI-2P ὁμνύετε omnyete	G1909 PREP ἐπ’ ep’	G94 A-DSM ἀδίκω adiko	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
G2532 CONJ καὶ kai	G2370 V-IAI-2P έθυμιατε ethymiate	G3588 T-DSF τῇ te	G896 N-PRI Βααλ Baal	G2532 CONJ καὶ kai	G4198 V-IMI-2P ἐπορεύεσθε eporeuesthe	G3694 PREP όπισθ opiso	G2316 N-GPM θεῶν theon	G245 A-GPM ἀλλοτρίων, allotriion,	G3739 R-GPM ῶν hon	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
G3364 ADV οὐκ uk	G1492 V-RAI-2P οἴδατε, oidate,	G3588 T-GSN τοῦ tu	G2556 ADV κακῶς kakos	G1510 V-PAN εἶναι einai	G4771 P-DP ύμνῳ hymin	7:10	G2532 CONJ καὶ kai	G2064 V-AAI-2P ἥλθετε elthete	G2532 CONJ καὶ kai	G2476 V-AAI-2P ἔστητε estete
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
G1799 PREP ἐνώπιον enopion	G1473 P-GS έμου emu	G1722 PREP ἐν en	G3588 T-DSM τῷ to	G3624 N-DSM οἴκῳ, oiko,	G3364 ADV οὐ hu	G1941 V-RMI-3S ἐπικέκληται epikekletai	G3588 T-NSN τῷ to	G3686 N-NSN ὄνομά onoma	G1473 P-GS μου mu	G1909 PREP ἐπ’ ep’
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G846 D-DSM αὐτῷ, auto,	G2532 CONJ καὶ kai	G2036 V-AAI-2P εἴπατε eipate	G568 V-RMI-1P Ἀπεσχήμεθα Apeschemetha	G3588 T-GSN τοῦ tu	G3165 ADV μὴ me	G4160 V-PAN ποιεῖν poiein	G3956 A-APN πάντα panta	G3588 T-APN τὰ ta	G946 N-APN βδελύγματα bdelygmata	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3778 D-APN ταῦτα, tauta,	7:11	G3165 ADV μὴ me	G4693 N-NSN σπήλαιον spelaion	G3027 N-GPM ληστῶν leston	G3588 T-NSM ό ho	G3624 N-NSM οἴκος oikos	G1473 P-GS μον mu,	G3664 ADV οὐ hu	G1941 V-RMI-3S ἐπικέκληται epikekletai	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-ASN τὸ ^ν to	G3686 N-ASN ὄνομά onoma	G1473 P-GS μον mu	G1909 PREP ἐπ’ ep’	G846 D-DSM αὐτῷ auto	G1563 ADV ἐκεῖ, ekei,	G1799 PREP ἐνώπιον enopion	G4771 P-GP ύμδον; hymon;	G2532 CONJ καὶ kai	G1473 P-NS ἐγὼ ^ν ego	G2400 INJ ἰδοὺ ^ν idu
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3708 V-RAI-1S έώρακα, heoraka,	G3004 V-PAI-3S λέγει legei	— N-NSM ταῦτα. tauta.	7:12	G3754 CONJ ὅτι hoti	G4198 V-APD-2P πορεύθητε poreuthete	G1519 PREP εἰς eis	G3588 T-ASM τὸν ton	G5117 N-ASM τόπον topon	G1473 P-GS μον mu	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-ASM τὸν ton	G1722 PREP ἐν en	— N-PRI Σηλωμ, Selom,	G3364 ADV οὐ hu	G2681 V-AAI-1S κατεσκήνωσα kateskenosa	G3588 T-ASN τὸ ^ν to	G3686 N-ASN ὄνομά onoma	G1473 P-GS μον mu	G1563 ADV ἐκεῖ ^ν ekei	G1715 ADV ἔμπροσθεν, emprosthen,	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2532 CONJ καὶ kai	G3708 V-AAD-2P ἴδετε idete	G3739 R-APN ἄ ha	G4160 V-AAI-1S ἐποίησα epoiesa	G846 D-DSM αὐτῷ auto	G575 PREP ἀπὸ ^ν apo	G4383 N-GSN προσώπου prosopu	G2549 N-GSF κακίας kakias	G2992 N-GSM λαοῦ lau	G1473 P-GS μον mu	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

G2474 N-PRI Ισραηλ. Israel.	7:13	G2532 CONJ καὶ kai	G3568 ADV νῦν nyn	G473 PREP ἀνθ' anth'	G3739 R-GPM ῶν hon	G4160 V-AAI-2P ἐποιήσατε epoiesate	G3956 A-APN πάντα panta	G3588 T-APN τὰ ta	G2041 N-APN ἔργα erga	G3778 D-APN ταῦτα, tauta,
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2532 CONJ καὶ kai	G2980 V-AAI-1S ἐλάλησα elalesa	G4314 PREP πρὸς pros	G4771 P-AP ἥμᾶς hymas	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐκ uk	G191 V-AAI-2P ἡκούσατε ekusate	G1473 P-GS μου, mu,	G2532 CONJ καὶ kai	G2564 V-AAI-1S ἐκάλεσα ekalesa	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G4771 P-AP ἥμᾶς hymas	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐκ uk	G611 V-API-2P ἀπεκρίθητε, apekrithete,	7:14	G2532 CONJ καὶ kai	G4160 V-FAI-1S ποιήσω poieso	G3588 T-DSM τῷ to	G3624 N-DSM οἴκῳ oiko	G3778 D-DSM τούτῳ, tuto,	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3739 R-DSM ῷ ho	G1941 V-RMI-3S ἐπικέκληται epikekletai	G3588 T-NSN τό to	G3686 N-NSN ὄνομά onoma	G1473 P-GS μου mu	G1909 PREP ἐπ' ep'	G846 D-DSM ἀὐτῷ, auto,	G1909 PREP ἐφ' ef'	G3739 R-DSM ῷ ho	G4771 P-NP ἥμεῖς hymeis	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3982 V-RAI-2P πεποιθατε pepoithate	G1909 PREP ἐπ' ep'	G846 D-DSM αὐτῷ, auto,	G2532 CONJ καὶ kai	G3588 T-DSM τῷ to	G5117 N-DSM τόπῳ, topo,	G3739 R-DSM ῷ ho	G1325 V-AAI-1S ἔδωκα edoka	G4771 P-DP ἥμιν hymin	G2532 CONJ καὶ kai	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-DPM τοῖς tois	G3962 N-DPM πατράσιν patrasin	G4771 P-GP ὑμῶν, hymon,	G2531 ADV καθὼς kathos	G4160 V-AAI-1S ἐποίησα epoiesa	G3588 T-DSF τῇ te	— N-PRI Σηλωμ. Selom.	7:15	G2532 CONJ καὶ kai	G641 V-FAI-1S ἀπορρίψω aporripsy	G4771 P-AP ἥμᾶς hymas
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G575 PREP ἀπὸ apo	G4383 N-GSN προσώπου prosopu	G1473 P-GS μου, mu,	G2531 ADV καθὼς kathos	G641 V-AAI-1S ἀπέρριψα aperrippsa	G3588 T-APM τοὺς tus	G80 N-APM ἀδελφοὺς adelfus	G4771 P-GP ἥμῶν hymon	G3956 A-ASN πᾶν pan	G3588 T-ASN τὸ to	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G4690 N-ASN σπέρμα sperma	G2187 N-PRI Εφραϊμ. Efraim.	7:16	G2532 CONJ καὶ kai	G4771 P-NS σὺ sy	G3165 ADV μὴ me	G4336 V-PMD-2S προσεύχου proseuehu	G4012 PREP περὶ peri	G3588 T-GSM τοῦ tu	G2992 N-GSM λαοῦ lau	G3778 D-GSM τούτου tutu
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2532 CONJ καὶ kai	G3165 ADV μὴ me	G515 V-PMD-2S ἀξίου aksiu	G3588 T-GSN τοῦ tu	G1653 V-APN ἐλεηθῆναι eleethenai	G846 D-APM ἀυτοὺς autus	G2532 CONJ καὶ kai	G3165 ADV μὴ me	G2172 V-PMD-2S εὔχου euchu	G2532 CONJ καὶ kai	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3165 ADV μὴ me	G4334 V-AAD-2S προσέλθης proselthes	G1473 P-DS μοι moi	G4012 PREP περὶ peri	G846 D-GPM αὐτῶν, auton,	G3754 CONJ ὅτι hoti	G3364 ADV οὐκ uk	G1522 V-FMI-1S εἰσακούσομαι. eisakusomai.	7:17	G2228 ADV ἢ e	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3364 ADV οὐχ uch	G3708 V-PAI-2S όρᾶς horas	G5100 I-ASN τί ti	G846 D-NPM αὐτοὶ autoi	G4160 V-PAI-3P ποιοῦσιν poiusin	G1722 PREP ἐν en	G3588 T-DPF ταῖς tais	G4172 N-DPF πόλεσιν olesin	G2448 N-PRI Ιουδα Iuda	G2532 CONJ καὶ kai	G1722 PREP ἐν en
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-DPF ταῖς tais	G3598 N-DPF όδοῖς hodois	G2419 N-PRI Ιερουσαλημ; Ierusalem;	7:18	G3588 T-NPM οἱ hoi	G5207 N-NPM νιόι hyioi	G846 D-GPM αὐτῶν auton	G4816 V-PAI-3P συλλέγουσιν syllegusin	G3586 N-APN ξύλα, ksyla,	G2532 CONJ καὶ kai	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-NPM οἱ hoi	G3962 N-NPM πατέρες pateres	G846 D-GPM αὐτῶν auton	G2545 V-PAI-3P καίουσι kaiusi	G4442 N-ASN πῦρ, pyr,	G2532 CONJ καὶ kai	G3588 T-NPF αἵ hai	G1135 N-NPF γυναῖκες gynaikes	G846 D-GPM αὐτῶν auton	— V-PAI-3P τρίβουσιν tribusin	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

— N-ASN σταῖς stais	G3588 T-GSN τοῦ tu	G4160 V-AAN ποιῆσαι poiesai	— N-APM χαυῶνας chauonas	G3588 T-DSF τῇ te	G4756 N-DSF στρατιᾷ stratia	G3588 T-GSM τοῦ tu	G3772 N-GSM οὐρανοῦ uranu	G2532 CONJ καὶ kai	G4689 V-AAI-3P ἔσπεισαν espeisan
— N-APF σπονδὰς spondas	G2316 N-DPM θεοῖς theois	G245 A-DPM ἀλλοτρίοις, allotriois,	G2443 CONJ ἵνα hina	G3949 V-AAI-3P παροργίσωσίν parorgisosin	G1473 P-AS με. me.	7:19	G3165 ADV μὴ me	G1473 P-AS ἐμὲ eme	G846 D-NPM αὐτοὶ autoi
G3949 V-PAI-3P παροργίζουσιν; parorgidzusin;	G3004 V-PAI-3S λέγει legei	— N-NSM ἡγεῖται hageitai	— N-NSM ἡγεῖται hageitai	G3364 ADV οὐχὶ ouchi	G1438 D-APM έσωτούς, heautus,	G3704 CONJ ὅπως hopos	G2617 V-APS-3S καταισχυνθῆ kataischynthe	G3588 T-APN τὰ ta	G4383 N-APN πρόσωπα prosopa
G846 D-GPM αὐτῶν; auton;	7:20	G1223 PREP διὰ dia	G3778 D-ASN τοῦτο tuto	G3592 D-APN τάδε tade	G3004 V-PAI-3S λέγει legei	— N-NSM ἡγεῖται hageitai	G2400 INJ Ίδοὺ Idu	G3709 N-NSF ὄργὴ orge	G2532 CONJ καὶ kai
G1473 P-GS μου mu	— V-PMI-3S χεῖται cheitai	G1909 PREP ἐπὶ epi	G3588 T-ASM τὸν ton	G5117 N-ASM τόπον topon	G3778 D-ASM τοῦτον tuton	G2532 CONJ καὶ kai	G1909 PREP ἐπὶ epi	G3588 T-APM τοὺς tus	G444 N-APM ἀνθρώπους anthropus
G2532 CONJ καὶ kai	G1909 PREP ἐπὶ epi	G3588 T-APN τὰ ta	G2934 N-APN κτήνῃ ktene	G2532 CONJ καὶ kai	G1909 PREP ἐπὶ epi	G3956 A-ASN πᾶν pan	G3586 N-ASN ξύλον ksylon	G3588 T-GSM τοῦ tu	G68 N-GSM ἄγροῦ agru
G2532 CONJ καὶ kai	G1909 PREP ἐπὶ epi	G3956 A-APN πάντα panta	G3588 T-APN τὰ ta	G1081 N-APN γενήματα genemata	G3588 T-GSF τῆς tes	G1065 N-GSF γῆς, ges,	G2532 CONJ καὶ kai	G2545 V-PAI-3S καυθήσεται kauthesetai	G2532 CONJ καὶ kai
G4570 V-FPI-3S σβεσθήσεται. zbesthesetai.	7:21	G3592 D-APN τάδε tade	G3004 V-PAI-3S λέγει legei	— N-NSM ἡγεῖται hageitai	G3588 T-APN Τὰ Ta	G3646 N-APN ὁλοκαυτώματα holokautomata	G4771 P-GP ὑμῶν hymon	G4863 V-AAD-2P συναγάγετε synagagete	G3364 ADV οὐ u
G3326 PREP μετὰ meta	G3588 T-GPF τὸν ton	G2378 N-GPF θυσιῶν thysion	G4771 P-GP ὑμῶν hymon	G2532 CONJ καὶ kai	G2068 V-FAI-2P φάγετε fagete	G2907 N-APN κρέα. krea.	7:22	G3754 CONJ ὅτι hoti	G3364 ADV οὐκ uk
G4314 PREP πρὸς pros	G3588 T-APM τοὺς tus	G3962 N-APM πατέρας pateras	G4771 P-GP ὑμῶν hymon	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐκ uk	G1781 V-AMI-1S ἐνετειλάμην eneteilamen	G846 D-DPM ἀὐτοῖς autois	G1722 PREP ἐν en	G2250 N-DSF ἡμέρᾳ, hemera,
G321 V-AAI-1S ἀνήγαγον anegagon	G846 D-APM ἀὐτοὺς autus	G1537 PREP ἐκ ek	G1065 N-GSF γῆς ges	G125 N-GSF Αἴγυπτου, Aigyptu,	G4012 PREP περὶ peri	G3646 N-GPN ὁλοκαυτωμάτων holokautomaton	G2532 CONJ καὶ kai	G2378 N-GSF θυσίας- thysias;	7:23
G235 CONJ ἀλλ' all'	G2228 CONJ ἢ e	G3588 T-ASN τὸ to	G4487 N-ASN ρῆμα rema	G3778 D-ASN τοῦτο tuto	G1781 V-AMI-1S ἐνετειλάμην eneteilamen	G846 D-DPM ἀὐτοῖς autois	G3004 V-PAPNS λέγων legon	G191 V-AAD-2P Ἀκούσατε Akusate	G3588 T-GSF τῆς tes

G5456 N-GSF φωνῆς fones	G1473 P-GS μου, mu,	G2532 CONJ καὶ kai	G1510 V-FMI-1S ἔσομαι esomai	G4771 P-DP ύμιν hymin	G1519 PREP εἰς eis	G2316 N-ASM θεόν, theon,	G2532 CONJ καὶ kai	G4771 P-NP ήμεις hymeis	G1510 V-FMI-2P ἔσεσθέ esesthe	G1473 P-DS μοι moi
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1519 PREP εἰς eis	G2992 N-ASM λαόν· laon;	G2532 CONJ καὶ kai	G4198 V-PMD-2P πορεύεσθε poreuesthe	G1722 PREP ἐν en	G3956 A-DPF πάσαις pasais	G3588 T-DPF ταῖς tais	G3598 N-DPF όδοις hodois	G1473 P-GS μου, mu,	G3739 R-DPF αῖς hais	G302 PRT ἀν an
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1781 V-AMS-1S ἔντειλωμαι enteilomai	G4771 P-DP ύμιν, hymin,	G3704 CONJ ὅπως hopos	G302 PRT ἄν an	G2095 ADV εὖ eu	G1510 V-PAS-3S ἴ e	G4771 P-DP ύμιν. hymin.	7:24	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐκ uk	G191 V-AAI-3P ήκουσάν ekusan
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1473 P-GS μου, mu,	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐ u	G4337 V-AAI-3S προσέσχεν proseschen	G3588 T-ASN τὸ to	G3775 N-ASN οὗς us	G846 D-GPM αὐτῶν, auton,	G235 CONJ ἀλλ' all'	G4198 V-API-3P ἐπορεύθησαν eporeuthesan	G1722 PREP ἐν en	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-DPN τοῖς tois	— N-DPN ἐνθυμήμασιν enthymemasin	G3588 T-GSF τῆς tes	G2588 N-GSF καρδίας kardias	G846 D-GPM αὐτῶν auton	G3588 T-GSF τῆς tes	G2556 A-GSF κακῆς kakes	G2532 CONJ καὶ kai	G1096 V-API-3P έγενήθησαν egenethesan	G1519 PREP εἰς eis	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-APN τὰ ta	G3693 ADV օπισθεν opisthen	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐκ uk	G1519 PREP εἰς eis	G3588 T-APN τὰ ta	G1715 ADV ἐμπροσθεν. emprosthen.	7:25	G575 PREP ἀφ' af'	G3739 R-GSF ἥς hes	G2250 N-GSF ἡμέρας hemeras
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1831 V-AAI-3P ἔξήλθισαν ekselthosan	G3588 T-NPM οἱ hoi	G3962 N-NPM πατέρες pateres	G846 D-GPM αὐτῶν auton	G1537 PREP ἐκ ek	G1065 N-GSF γῆς ges	G125 N-GSF Αἴγυπτου Aigyptu	G2532 CONJ καὶ kai	G2193 PREP ἔως heos	G3588 T-GSF τῆς tes	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2250 N-GSF ἡμέρας hemeras	G3778 D-GSF ταύτης tautes	G2532 ADV καὶ kai	G1821 V-AAI-1S ἔξαπέστειλα eksapesteila	G4314 PREP πρὸς pros	G4771 P-AP ύμᾶς hymas	G3956 A-APM πάντας pantas	G3588 T-APM τοὺς tus	G1401 N-APM δούλους dulus	G1473 P-GS μου mu	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-APM τοὺς tus	G4396 N-APM προφήτας profetas	G2250 N-GSF ἡμέρας hemeras	G2532 CONJ καὶ kai	G3722 N-GSM ὄρθρου orthru	G2532 CONJ καὶ kai	G649 V-AAI-1S ἀπέστειλα, apesteila,	7:26	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐκ uk	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G191 V-AAI-3P ήκουσάν ekusan	G1473 P-GS μου, mu,	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐ u	G4337 V-AAI-3S προσέσχεν proseschen	G3588 T-ASN τὸ to	G3775 N-ASN οὓς us	G846 D-GPM αὐτῶν, auton,	G2532 CONJ καὶ kai	G4645 V-AAI-3P ἐσκλήρυναν esklyrynan	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-ASM τὸν ton	G5137 N-ASM τράχιλον trachelon	G846 D-GPM αὐτῶν auton	GS228 PREP ὑπὲρ hyper	G3588 T-APM τοὺς tus	G3962 N-APM πατέρας pateras	G846 D-GPM αὐτῶν. auton.	7:27	G2532 CONJ καὶ kai	G2046 V-FAI-3S ἐρεῖς ereis	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G846 D-DPM αὐτοῖς autois	G3588 T-ASM τὸν ton	G3056 N-ASM λόγον logon	G3778 D-ASM τοῦτον tuton	G3778 D-NSN Τοῦτο Tuto	G3588 T-NSN τὸ to	G1484 N-NSN εθνος, ethnos,	G3739 R-NSN ὁ ho	G3364 ADV οὐκ uk	G191 V-AAI-3S ήκουσεν ekusen	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-GSF τῆς tes	G5456 N-GSF φωνῆς fones	— N-GSM ὴταν JHWH	G3761 CONJ οὐδὲ ude	G1209 V-ANI-3S ἐδέξατο edeksato	G3809 N-ASF παιδείαν· paideian;	G1587 V-AAI-3S ἔξελιπεν ekselipen	G3588 T-NSF ή he	G4102 N-NSF πίστις pistis	G1537 PREP ἐκ ek	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

G4750 N-GSN στόματος	G846 D-GPM αὐτῶν.	7:28	7:29	G2751 V-AMD-2S Κεῖραι	G3588 T-ASF τὴν	G2776 N-ASF κεφαλήν	G4771 P-GS σου	G2532 CONJ καὶ	G641 V-PAD-2S ἀπόρριπτε
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2532 CONJ καὶ	G353 V-AAD-2S ἀνάλαβε	G1909 PREP ἐπὶ	G5491 N-GPN χειλέων	G2355 N-ASM θρῆνον,	G3754 CONJ ὅτι	G593 V-AAI-3S ἀπεδοκίμασεν	— N-NSM ὴταῖ	G2532 CONJ καὶ	G683 V-ANI-3S ἀπώσατο
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-ASF τὴν	G1074 N-ASF γενεὰν	G3588 T-ASF τὴν	G4160 V-PAPAS ποιοῦσαν	G3778 D-APN ταῦτα.	7:30	G3754 CONJ ὅτι	G4160 V-AAI-3P ἐποίησαν	G3588 T-NPM οἱ	G5207 N-NPM νιοὶ
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3588 T-ASN τὸ	G4190 A-ASN πονηρὸν	G1726 PREP ἐναντίον	G1473 P-GS έμοῦ,	G3004 V-PAI-3S λέγει	N-NSM ὴταῖ·	G5021 V-AAI-3P ἔταξαν	G3588 T-APN τὰ	G946 N-APN βδελύγματα	G2448 N-PRI Ιουδα
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1722 PREP ἐν	G3588 T-DSM τῷ	G3624 N-DSM οἴκῳ,	G3364 ADV οὐ	G1941 V-RMI-3S ἐπικέκληται	G3588 T-NSN τὸ	G3686 N-NSN ὄνομά	G1473 P-GS μου	G1909 PREP ἐπ'	G846 D-ASM αὐτόν,
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3392 V-AAN μιᾶναι	G846 D-ASM αὐτόν·	7:31	G2532 CONJ καὶ	G2532 CONJ καὶ	G3618 V-AAI-3P ῳκοδόμησαν	G3588 T-ASM τὸν	G1041 N-ASM βωμὸν	G3588 T-GSM τοῦ	G3739 R-NSM ἵσ
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1510 V-PAI-3S ἐστιν	G1722 PREP ἐν	G5327 N-DSF φάραγγι	G5207 N-GSM νιοῦ	— N-PRI Εννομ,	G3588 T-GSN τοῦ	G2618 V-PAN κατακαίειν	G3588 T-APM τοὺς	G5207 N-APM νιοὺς	G846 D-GPM αὐτῶν
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2532 CONJ καὶ	G3588 T-APF τὰς	G2364 N-APF θυγατέρας	G846 D-GPM αὐτῶν	G1722 PREP αὐτῶν	G4442 N-DSN πυρί,	G3739 R-NSN ὁ	G3364 ADV οὐκ	G1781 V-AMI-1S ἐνετειλάμην	G846 D-DPM αὐτοῖς
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2532 CONJ καὶ	G3364 ADV οὐ	— V-API-1S διενοήθην	G1722 PREP ἐν	G3588 T-DSF τῇ	G2588 N-DSF καρδίᾳ	G1473 P-GS μου.	7:32	G1223 PREP διὰ	G3778 D-ASN τοῦτο
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2250 N-NPF ἡμέραι	G2064 V-PMI-3P ἔρχονται,	G3004 V-PAI-3S λέγει	— N-NSM ὴταῖ,	G2532 CONJ καὶ	G3364 ADV οὐκ	G2046 V-FAI-3P ἔροῦσιν	G2089 ADV ετι	G1041 N-NSM Βωμὸς	G3588 T-GSM τοῦ
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
— N-PRI Ταφεθ	G2532 CONJ καὶ	G5327 N-NSF Φάραγξ	G5207 N-GSM νιοῦ	— N-PRI Εννομ,	G235 CONJ ἀλλ'	G2228 CONJ ἢ	G5327 N-NSF Φάραγξ	G3588 T-GPM τῶν	G337 V-RMPGP ἀνηρημένων,
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G2532 CONJ καὶ	G2290 V-FAI-3P θάψουσιν	G1722 PREP ἐν	G3588 T-DSM τῷ	— N-PRI Ταφεθ	G1223 PREP διὰ	G3588 T-ASN τὸ	G3165 ADV μὴ	G5225 V-PAN ὑπάρχειν	G5117 N-ASM τόπον.
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

G2532 CONJ καὶ kai	G1510 V-FMI-3P ἔσονται esontai	G3588 T-NPM οἱ hoi	G3498 N-NPM νεκροὶ nekroi	G3588 T-GSM τοῦ tu	G2992 N-GSM λαοῦ lau	G3778 D-GSM τούτου tutu	G1519 PREP εἰς eis	G1035 N-ASF βρῶσιν brosin	G3588 T-DPN τοῖς tois
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G4071 A-DPN πετεινοῖς peteinois	G3588 T-GSM τοῦ tu	G3772 N-GSM οὐρανοῦ uranu	G2532 CONJ καὶ kai	G3588 T-DPN τοῖς tois	G2342 N-DPN θηρίοις theriois	G3588 T-GSF τῆς tes	G1065 N-GSF γῆς, ges,	G2532 CONJ καὶ kai	G3364 ADV οὐκ uk
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1510 V-FMI-3S ἔσται estai	G3588 T-NSM ό ho	— V-PAPNS ἀποσοβόν. aposobon.	7:34	G2532 CONJ καὶ kai	G2647 V-FAI-1S καταλύσω katalyso	G1537 PREP ἐκ ek	G4172 N-GPF πόλεων poleon	G2448 N-PRI Ιουδα Iuda	G2532 CONJ καὶ kai
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1537 PREP ἐκ ek	— N-GPF διόδων diodon	G2419 N-PRI Ιερουσαλήμ Ierusalem	G5456 N-ASF φωνὴν fonen	G2165 V-PMPGP εὐφραινομένων eufrainomenon	G2532 CONJ καὶ kai	G5456 N-ASF φωνὴν fonen	G5463 V-PAPGP χαιρόντων, chaironton,	G5456 N-ASF φωνὴν fonen	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G3566 N-GSM νυμφίου nymfiu	G2532 CONJ καὶ kai	G5456 N-ASF φωνὴν fonen	G3565 N-GSF νύμφης, nymfes,	G3754 CONJ ὅτι hoti	G1519 PREP εἰς eis	G2050 N-ASF ἐρήμωσιν eremosin	G1510 V-FMI-3S ἔσται estai	G3956 A-NSF πᾶσα pasa	G3588 T-NSF ή he
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
G1065 N-NSF γῆ. ge.	—	—	—	—	—	—	—	—	—

NPI – Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza

Tłumaczenie: Krzysztof Radzimski

Prawa autorskie © 2021 Kościół Chrześcijan Baptystów w Nowym Dworze Mazowieckim.

Udostępnione na licencji [Creative Commons Attribution No Derivatives License 4.0](#).